MARKTGEMEINDE MÜHLBACH
KATHARINA-LANZ-STRASSE 47
I – 39037 MÜHLBACH
AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL

COMUNE DI RIO DI PUSTERIA
VIA KATHARINA LANZ 47
I – 39037 RIO DI PUSTERIA
PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO – ALTO ADIGE

Mühlbach/Rio di Pusteria, 06.11.2025

Anordnung 42/2026 Ordinanza

Verkehrseinschränkung auf der Zufahrt zur Fanealm während der Wintermonate 2026/2027

Vorausgeschickt wird, dass sich die Zufahrtsstraße zur Fanealm im Winter wegen des Gefälles und ihrer Breite in einem Zustand befindet, die die Sicherheit des Straßenverkehrs nicht gewährleistet;

In Erwägung, dass die Straße vorwiegend für die Bewirtschaftung der Fane- und Labisebenalm und der Almflächen dient und dass daher die wirtschaftliche Wichtigkeit auf die Weidezeit beschränkt ist;

nimmt Einsicht in den Artikel 5 und folgende des Gesetzesdekretes Nr. 285 vom 30.04.1992 und in den Art. 6 der Durchführungsverordnung, genehmigt mit D.P.R. Nr. 495 vom 16.12.1992, über die Straßenverkehrsordnung;

u n t e r s a g t

DER BÜRGERMEISTER

allen Fahrzeugen das Befahren der Gemeindestraße auf Gp. 584/1 K.G. Vals, auf der Strecke vom „Kurzkofel“ in Vals bis in die "Fanealm" **vom 07. November 2026 bis zum 30. April 2027.**

Die Gemeinde Mühlbach übernimmt während der Winterzeit keine Wartungsverpflichtung der Zufahrtsstraße in die „Fanealm“.

Eine Abschrift gegenwärtiger Verordnung:

- wird an der digitalen Amtstafel der Gemeinde und
- am Parkplatz „Berg am Boden“ in Vals angeschlagen,
- wird der Carabinieristation von Mühlbach, der Ortspolizei Unteres Pustertal und der Tourismusgenossenschaft Gitschberg Jochtal ausgehändigt.

Limitazione del traffico sulla strada di accesso alla malga “Fane” durante il periodo invernale 2026/2027

Premesso che la strada di accesso alla malga “Fane” durante il periodo invernale per motivi di sua larghezza e pendenza è in condizioni tali da non garantire la sicurezza degli utenti;

Ritenuto che la strada è destinata soprattutto alla gestione delle malghe "Fane" e "Labiseben" e dei terreni alpestri e che quindi l'importanza economica è limitata al periodo di pascolo;

prende visione l'art. 5 e seguenti del decreto legislativo n. 285 del 30.04.1992 e l'art. 6 del regolamento di esecuzione, approvato con D.P.R. n. 495 del 16.12.1992, relativi al regolamento del traffico stradale;

IL SINDACO

d i v i e t a

il transito a tutti i veicoli sulla strada comunale p.f. 584/1 C.C. Vales sul tratto da “Kurzkofel” a Valles fino alla malga di "Fane" **dal 07 Novembre 2026 fino al 30 Aprile 2027.**

Il Comune durante il periodo invernale non assume nessun impegno di manutenzione della strada di accesso sulla malga “Fane”.

Copia della presente ordinanza:

- verrà pubblicata all’albo pretorio digitale del Comune e
- sul parcheggio “Berg am Boden” a Valles,
- verrà consegnata alla Stazione dei Carabinieri di Rio di Pusteria, alla Polizia Locale Bassa Val Pusteria e alla società cooperativa turistica Rio Pusteria.

Der Bürgermeister Il Sindaco

Gemäß Art.12, 13 und 14 der EU-Verordnung 679/2016 finden Sie die Informationen zum Schutz personenbezogener Daten unter folgendem Link www.muehlbach.it oder in den Gemeindeämtern. / Ai sensi e per gli effetti degli artt. 12, 13 e 14 del Regolamento UE 679/2016 l'informativa relativa alla protezione dei dati personali è reperibile al seguente link www.muehlbach.it o è consultabile nei locali del Municipio.

Heinrich Seppi

digital signiertes Dokument documento firmato digitalmente

Gemäß Art.12, 13 und 14 der EU-Verordnung 679/2016 finden Sie die Informationen zum Schutz personenbezogener Daten unter folgendem Link www.muehlbach.it oder in den Gemeindeämtern. / Ai sensi e per gli effetti degli artt. 12, 13 e 14 del Regolamento UE 679/2016 l'informativa relativa alla protezione dei dati personali è reperibile al seguente link www.muehlbach.it o è consultabile nei locali del Municipio.